



## A LETTER FROM THE CO-PRESIDENTS



We hope and trust that the start of the school year has gone well for your family, and particularly for your child (or in some cases, children) at Stuyvesant. Despite the threat of more school budget cuts and fiscal difficulties, it will still be a great year of growth and

learning for our children. The challenge before us is to support the entire school community — students, teachers, administration and parents; our goal is to do everything within our power to ensure that our kids are afforded the highest quality academic, extracurricular and social experience possible.

Our first Parents' Association (PA) General Meeting went very well, with nearly 250 members in attendance. While we are pleased with the turnout, we recognize that this still represents less than 8% of the 3,300 families who have students at Stuy. That is why it is so crucial for parents to stay in touch with the PA through our weekly e-mail notifications and by reading the monthly *Bulletin* newsletter.

### Don't be cut off!

This will be the final *Bulletin* issue to be mailed to the entire membership. To reduce the cost of printing and postage, future issues will be posted online at the PA Web site. To receive an e-mail alert and a link to the corresponding Web page for each new issue, you must join the PA listserv. See the shaded box on page 5 for instructions on how to sign up!

If you prefer having the *Bulletin* delivered to your home, you may also elect to continue receiving a mailed copy by "opting-in." To opt in, you must submit the Opt-In Form on page 4.

### Committees Update

At our September General Meeting, chairs for the following committees were approved by a vote of the membership: Appropriations, College, Faculty Reception, Health and Safety, Hospitality, Membership Outreach (to be co-chaired), and Program (to be co-chaired). These committees will begin to

recruit members and start work in their respective areas. We are still seeking an overall Fundraising chair but have nevertheless begun to implement a number of fundraising initiatives; these include the Annual Appeal, the Lunar New Year dinner and a possible performance of Neil Berg's *100 Years of Broadway* to be held at the school.

### The Budget Crisis

New York City schools have been chronically underfunded for many years and the situation is about to get worse. The state and city governments largely fund our schools and, unlike the federal government, the state and city must have balanced budgets; they cannot run deficits. The respective budgets adopted by Governor Patterson and Mayor Bloomberg earlier this year are currently

**Please See Annual  
Appeal Donation  
Form on Page 9.**

out of balance and require "budget modifications." Actual tax revenues are running billions of dollars short of projections, so cuts must be made, potentially deep cuts. It is expected that after the November elections budget cuts will be enacted and funding to public education will take a huge hit. Unfortunately, this cut will be passed on to individual schools. If the Stuyvesant budget were to receive a cut of only 1%, we would lose \$170,000 of funding!

### The Annual Appeal

With this issue of the *Bulletin*, we officially commence our 2009-2010 annual fundraising appeal, and we applaud the generosity of the many parents who have already contributed. We will need every dollar we can possibly raise!

Principal Teitel has made it clear that he also anticipates another round of budget cuts and that

*Continued on Page 3*

## MESSAGE FROM THE PRINCIPAL

Dear Parents,

As darkness arrives a little earlier each day, and the nights get cooler, the intensity of instruction increases.

October is a very busy month. On Wednesday, October 14 all juniors and sophomores took the Preliminary Scholastic Aptitude Test (PSAT). On Friday, October 16, the first marking period ended. On Tuesday, October 27, report cards will be distributed to students and e-mailed to parents on the school-wide listserv. Open School will occur on Thursday evening, October 29, and Friday afternoon, October 30. On October 30 parents will have the unique opportunity to visit their child's shortened classes.

Also, on October 22, we will be hosting our Open House for eighth graders and their families. This is a very important event, and I appreciate any parent volunteers who can come and help. If you are interested please contact Eleanor Archie at ext. 1031.

At this time only 60% of parents have joined the school-wide listserv. This is the most direct method of communications with the school. I urge all of you to join this valuable tool for up-to-date information about Stuyvesant and your child.

I look forward to seeing you at Open School (do not be intimidated by your child) and the PA General Meeting on Tuesday, October 20.

Sincerely,

—Stan Teitel

## TABLE OF CONTENTS

Co-Presidents' Letter .....	1
Principal's Message.....	1
Calendar & Contact Info .....	2
New Fundraising Approach.....	3
College Corner.....	4
Bulletin Opt-In Form.....	4
Principal Calls for Support .....	5
Sept. 22 General Meeting Minutes .....	6
Help For Struggling Students.....	7
PA Elections .....	7
PA Dollars At Work .....	8
Annual Appeal Donation Form.....	9
Chinese Translation .....	12
Korean Translation .....	14

*Publication of advertisements in the PA Bulletin does not constitute endorsement of any advertiser.*

## 2009-2010 CALENDAR

Oct 20	Tue	SLT Meeting – 3:30 p.m.
Oct 20	Tue	PA General Meeting – 7:00 p.m.
Oct 29	Thu	Parent/Teacher Conferences – 5:40 - 8:00 p.m.
Oct 30	Fri	Parent/Teacher Conferences – 1:00 - 3:00 p.m.
Nov 3	Tue	Election Day – No School
Nov 5	Thu	PA Executive Board Meeting – 6:30 p.m.
Nov 11	Wed	Veterans Day – No School
Nov 17	Tue	SLT Meeting – 3:30 p.m.
Nov 17	Tue	PA General Meeting – 7:00 p.m.
Nov 26 - 27	Thu - Fri	Thanksgiving Recess – No School
Dec 1	Tue	PA Executive Board Meeting – 6:30 p.m.
Dec 15	Tue	SLT Meeting – 3:30 p.m.
Dec 15	Tue	PA General Meeting – 7:00 p.m.
Dec 24 - Jan 3	Thu - Sun	Winter Recess – No School
Jan 4	Mon	School Resumes
Jan 5	Tue	PA Executive Board Meeting – 6:30 p.m.
Jan 18	Mon	Dr. Martin Luther King, Jr. Day – No School
Jan 19	Tue	SLT Meeting – 3:30 p.m.
Jan 19	Tue	PA General Meeting – 7:00 p.m.
Feb 1	Mon	Fall Term Ends – No School
Feb 2	Tue	Spring Term Begins – School Resumes
Feb 2	Tue	PA Executive Board Meeting – 6:30 p.m.
Feb 15-19	Mon - Fri	Mid-Winter Recess – No School
Feb 23	Tue	SLT Meeting – 3:30 p.m.
Feb 23	Tue	PA General Meeting – 7:00 p.m.
Mar 2	Tue	PA Executive Board Meeting – 6:30 p.m.
Mar 18	Thu	Parent/Teacher Conferences
Mar 19	Fri	Parent/Teacher Conferences
Mar 23	Tue	SLT Meeting – 3:30 p.m.
Mar 23	Tue	PA General Meeting – 7:00 p.m.
Mar 29 - Apr 7	Mon - Wed	Spring Recess – No School
Apr 8	Thu	PA Executive Board Meeting – 6:30 p.m.
Apr 20	Tue	SLT Meeting – 3:30 p.m.
Apr 20	Tue	General Meeting – 7:00 p.m.
May 4	Tue	Executive Board Meeting – 6:30 p.m.
May 25	Tue	SLT Meeting – 3:30 p.m.
May 25	Tue	PA General Meeting – 7:00 p.m.
May 31	Mon	Memorial Day – No School
Jun 1	Tue	PA Executive Board Meeting – 6:30 p.m.
Jun 8	Tue	SLT Meeting – 3:30 p.m.
Jun 8	Tue	PA General Meeting – 7:00 p.m.
Jun 10	Mon	Chancellor's Conference Day – No School
Jun 28	Mon	Last Day Of School – Early Dismissal

## SCHOOL CONTACT INFO

<b>Main Office:</b>	(212) 312-4800
Parent Coordinator: Harvey Blumm	2731
SPARK: Angel Colon	2733
Address Change: Annette Bosco	2111
Lost MetroCard: Camille Galantini	2055
Attendance: Carol Carrano	2031
Health Aide: Ruth Dabrio	3711
College Office	2250
Parents' Association Office	2711
<b>Assistant Principals:</b>	
Math: Maryann Ferrara	4020
Biology: Elizabeth Fong	7011
English: Eric Grossman	6011
Health & PE: Martha Singer	5010
Social Studies: Jennifer Suri	3021
Chemistry/Physics: Scott Thomas	9010
World Languages: Arlene Ubieta	5021
Music/Art/Tech: Ray Wheeler	1321
Guidance: Eleanor Archie	1031
<b>Guidance Counselors:</b>	
Jay Biegelson	2385
Greg DiMasi	2367
Jennifer Engler	2368
Undine Guthrie	2361
John Mui	2366
Meredith Negrin	2364
Ronnie-Ann Parnes	2383
Shakira Rajwant	2363
Holly Richmond	2362
Marcy Viboch	2386
Jeremy Wang	2387



### Desserts and Volunteers Needed for Faculty Reception

The PA is hosting a Fall Faculty Reception on Thursday evening, October 29, 2009, in conjunction with Parent/Teacher Conferences. Desserts and volunteers are needed!

Desserts may be brought to the PA Office, Room 271, on Thursday morning.

**Set-Up ..... 2:00-3:30 p.m.**  
**Serve ..... 3:30-5:30 p.m.**  
**Clean-Up ..... 5:30-6:15 p.m.**

If you are interested in volunteering, please contact the following individuals:  
 JennyCho: jennycho\_26@hotmail.com  
 or Robert Park: rbtpk@hotmail.com.

Volunteers are greatly appreciated. However, if you cannot be there, please remember to send a dessert to school.

## Parent/Teacher Conferences

**Thursday, October 29: 5:40 p.m. - 8:00 p.m.**  
**Friday, October 30: 1:00 p.m. - 3:00 p.m.**

## FUNDRAISING: A BRIEF HISTORY AND A BRAND NEW APPROACH *by Larry Wood*

The largest source of Stuy PA funding is parents giving directly through the Annual Appeal. Historically, the PA has conducted a "Phone-a-Thon" in May to raise funds for the following academic year. This practice terminated during the 2007-08 school year when the administration was no longer at liberty to furnish the PA with a parent phone list; rather, the DOE made a decision to require that the PA obtain explicit permission from each and every parent to release their phone number. The school, however, was permitted to provide a set of address labels for mailings to all PA member families. As a result, the PA elected to conduct its major fundraising drive by mail, choosing to begin the Annual Appeal in the fall, rather than in the spring.

As a result, the PA begins each school year with enough funding to support the Expense Budget that the PA members have approved. In recent years, this funding has typically amounted to approximately \$330,000. With the shift of the Annual Appeal fundraising effort to the start of the school year instead of in the spring, and taking into account our projected cash flow model, we were able to determine that our income largely balances out our expenses. However, as we continue to raise funds for the following year, we manage to maintain a running balance in excess of \$250,000. Clearly, putting this money to work in an interest-bearing, no-risk CD would garner some much needed income.

Another way to look at our bank balance might be to consider it as an "endowment" which generates a steady and predictable income flow. We may then determine that the contributions received over the course of the school year be used to pay for that year's actual ex-

penses, rather than going toward the following year's budget. In the flush years, when and if we exceed our Expense Budget, we may choose to add to the endowment.

In years like the one we are currently facing — in which budget cuts threaten the quality of our children's academic and extracurricular experience — we would have to step up our giving to keep our endowment whole and raise extra income for the year's extraordinary expenses. In addition to the support we have traditionally given (see the list of items the PA pays for on page 8), we most likely will be called upon to save our extracurricular programs from the budget axe. The EB Budget Committee will present an updated fundraising plan and a revised budget for membership approval at the November PA General Meeting.

### OUTSTANDING TUTORING *by a PhD*

Math	All Levels
English	Critical Thinking
History	Study Skills
SAT/ ACT	College Essay Prep

**Dr. Jeffrey Liss** (718) 767-0233  
(516) 728-6463

## A LETTER FROM THE CO-PRESIDENTS

*Continued from Page 1*

much of the funding currently available for extracurricular activities (and possibly more) could be eliminated; we cannot let that happen. We must secure the financial resources necessary to maintain the extraordinary level of instruction and after-school activities that the Stuyvesant community has come to expect.

We are confident that we shall meet the challenges ahead, provided that all of our families contribute in some fashion, according to their means. The suggested donation is \$500 per family, and many give at that level and higher; however, if we could average \$200 from every family, we would raise over \$600,000 — nearly double our usual annual income. But we all need to contribute. No amount is too small, or too large, for that matter! This *Bulletin* issue features our 2009-2010 Annual Appeal Donation Form as well a handy pre-addressed envelope in which to mail your donation. You can also make a donation online by clicking the Donate Now button at the top left hand corner of the PA Web site home page at [www.stuy-pa.org](http://www.stuy-pa.org).

Please give what you can, attend our next General Meeting on October 20, and be sure to provide us with your e-mail address in order to continue receiving the *Bulletin*, as well as the many important e-mail listserv updates.

— *Alex Cai and Larry Wood*

## COLLEGE ADMISSIONS CONSULTING

*Specializing in*

**ADMISSIONS STRATEGIES**

**PERSONAL ESSAYS &**

**INTERVIEW PREPARATION**

- Stuyvesant High School & Harvard University Graduate
- 15 Years as a Harvard Admissions Interviewer
- Helping students get into their dream schools since 1990
- Author,  
*Before, During and After the College of Your Dreams:  
Practical Advice from a Harvard Graduate*  
(Available at **Amazon.com** and **Barnes & Noble**)

**(917) 586-8849**  
**PaulJKim@Post.Harvard.Edu**

## COLLEGE CORNER

by Lillian Sage and Monica Kaufmann Watt

### Stuyvesant College Office and Walk-in Schedule:

- Ms. Pat Cleary: Homerooms A-H (last name A-L of Homeroom H)
- Mr. Gregg Walker: Homerooms H-Q (last name M-Z of Homeroom H)
- Ms. Diana Ferrer: Homerooms R-Z

### For All Students

It's never too early to start getting organized! Be sure to keep good records of your achievements, awards, and honors. Keep a list of your extracurricular activities, community service, employment and time spent on them.

### For Juniors

- The first college visit trip is scheduled for November 13 to 15. Students will be visiting Yale, Wesleyan, Harvard, Brown, Boston University, MIT,

Boston College, and a choice of either Brandeis or Wellesley. These trips are first-come first-serve, so be sure to hand in your registration forms as soon as possible. Remember to have your forms notarized.

- Become aware of SAT I, II and ACT tests. Check their Web sites, [www.collegeboard.com](http://www.collegeboard.com) and [www.act.org](http://www.act.org), for test dates and plan ahead. Register early for the greatest choice of test dates and locations.

### For Seniors

- Voice coach Karen Schadow is returning to Stuyvesant in October to help Seniors prepare for college interviews. Space for the class is very limited; please watch for an announcement from Ms. Archie's office.

- Make a habit of checking the "college" link on the Stuy Web site for up-to-date information on dates of college reps' visits, important deadlines, open houses throughout the city, and scholarship information.

- Set up an account on the Common Application Web site at [www.commonapp.org](http://www.commonapp.org).

## PA BULLETIN: BY MAIL OR ONLINE?



Each issue of the *PA Bulletin* costs approximately \$4,300, including about \$2,000 in postage. In order to manage its finances in a prudent and responsible fashion, the PA Executive Board has elected to publish the *Bulletin* online, mailing only to those members who have specifically requested printed copies.

The September and October *Bulletin* issues will still be mailed to all PA members. However, beginning in November, you must have completed and returned the form below in order continue receiving the *Bulletin* by mail.

Please continue mailing my free monthly subscription to the *PA Bulletin* to:

Child's Name: \_\_\_\_\_

Year of Graduation:     2010     2011     2012     2013

Parent Name (s): \_\_\_\_\_

Address: \_\_\_\_\_

Phone: \_\_\_\_\_ E-mail: \_\_\_\_\_

Mail to: Parents' Association of Stuyvesant High School, 340 Chambers Street, Room 271, NYC 10282. Or e-mail the information to: [florence@stuyPANews.org](mailto:florence@stuyPANews.org).  
Or fax the information to: (212) 312-4837.

## PRINCIPAL TEITEL CALLS FOR PARENT SUPPORT AMID BUDGET WOES *by Gerry Khermouch*

Like the practiced politicians whose actions he must accommodate, Stuy principal Stanley Teitel backed into his plea for parent contributions by first offering an ardent account of the reasons Stuy students love their high school – not just for the academics, which are a given, but for the vast array of extracurriculars that often keep kids rooted to the school until they have to be thrown out when the doors are finally locked in the evening.

Unfortunately, as Teitel made clear, those are precisely the activities that are most in jeopardy as he is forced to grapple with a difficult mix of budget reductions, overcrowding and a teachers' union contract that doesn't allow for much flexibility in staffing choices.

The principal outlined a situation in which he has \$17 million to handle 3,350 students – an enrollment figure that's considerably above the 2,827 capacity for which school was built. "My budget barely covers" academic requirements, let alone the extensive slate of extracurricular activities that is on offer. Even on the academic side things are tight, he noted, because the school does not take the path of least resistance by, for example, limiting the number of classes in which students are allowed to enroll.

As a result, the school finds itself strapped for funds to carry the

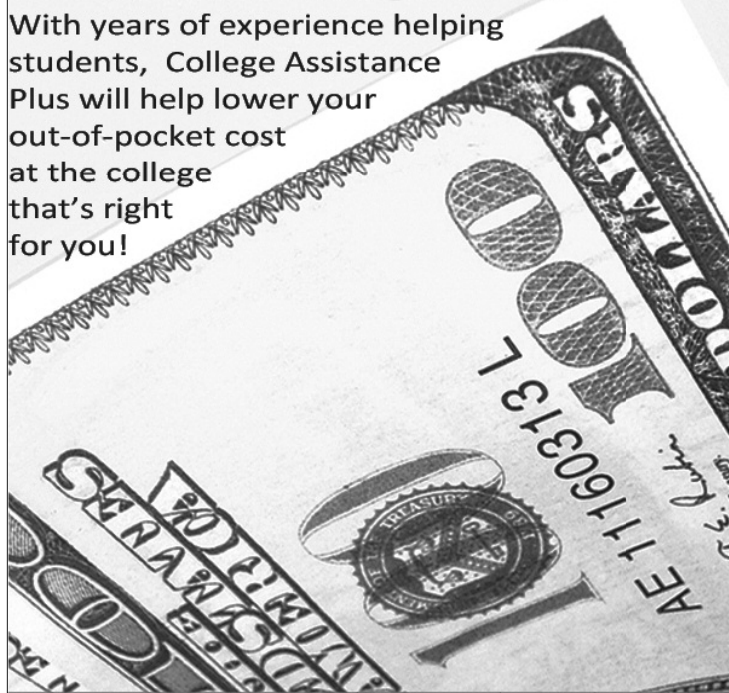
extras that make the difference between a satisfactory high school experience and an extraordinary one. Already this year, the popular freshman composition class had to be eliminated and the class size of freshman English restored to 32 students from the low- to mid-20s of years past. There also are concerns about the range of foreign languages that will be supported. That's before the city comes looking for a likely further cut in the 0.5% to 1% range, which would translate to another \$85,000 to \$170,000 lost. "As soon as the election is over, they're going to come knocking," Teitel predicted.

Since the United Federation of Teachers contract doesn't give principals the right to fire teachers, his maneuverability is further limited, forcing him into dodges like dropping classes when a teacher takes a leave of absence or eking out savings by eliminating non-teacher positions like that of a recently retired secretary in the College Office.

Bottom line: the school will be depending more than ever on parent contributions – not just those directly made to extracurriculars in which their children participate, but also contributions to the general Parents' Association fund. "I do not anticipate things getting better in the near term," Teitel warned, adding: "The children will be devastated" if further program reductions have to be made.

**A good education  
at an affordable price.  
Impossible?  
Not anymore.**

With years of experience helping students, College Assistance Plus will help lower your out-of-pocket cost at the college that's right for you!



Shing Wong, Educational Consultant  
718-281-9820 or  
swong@collegeassistanceplus.com


**CAPlus** Tutoring Club  
A Class Above Guarantee

# Science Tutoring

SUBJECT AND SAT II TUTORING in  
**BIOLOGY, CHEMISTRY, & PHYSICS**

- U.C. Berkeley alumnus
- Former graduate student, Ph.D. program in Biochemistry and Molecular Biology
- Three years with major test prep company

In your home,  
excellent references!



**(212) 877-9327**  
[science.tutoring@hotmail.com](mailto:science.tutoring@hotmail.com)

**EXTREMELY PATIENT, REGARDLESS OF HOW LOST YOUR KIDS ARE. AND WHOA! SOME OF THEM ARE, LIKE, LOST!**

# MINUTES OF THE GENERAL MEETING OF THE STUYVESANT PARENTS' ASSOCIATION, SEPTEMBER 22, 2009

1. The meeting was called to order at 7:00 p.m. by PA Co-President Larry Wood, who welcomed all in attendance and stated that the General Meetings would begin on time so that they can finish on time. He acknowledged that 40% of Stuy families live in Queens, while only 20% live in Manhattan, and stated that he is cognizant of the distance that many parents must travel to get to and from the school. Larry introduced Co-President Alex Cai, as well as the other PA Executive Board members.

a. He then requested that all PA members keep in touch with the PA, referring specifically to our newsletter, the *Bulletin*. The *Bulletin* will be mailed to all PA member families in October, but will only be posted on the PA Web site thereafter, unless a printed copy is specifically requested. In addition, Larry urged all parents to obtain a copy of the Parent Handbook, which was distributed to freshman parents at Camp Stuy and is also available at PA General Meetings at no charge.

b. He also mentioned that budget cuts and PA fundraising efforts would be discussed throughout the evening.

2. Larry then passed the microphone to Co-President Alex Cai, who delivered a PowerPoint presentation. He began by detailing the mission of the PA and its fundamental relationship to the success of the school. Alex stated that according to its mission statement the PA has a three-tier relationship with Stuyvesant: philosophical, academic and financial. He then went on to illustrate how the PA interacts with the school and the student body, and gave a breakdown of the PA Executive Board (EB) structure: eight EB committee members, seven SLT representatives, 10 members-at-large, and the various committee chairs. The presentation then moved on to the financial aspects, including how the PA is funded and how these funds are spent. Alex produced a pie chart illustrating that approximately 85% of PA funding comes from the direct appeal, while the remaining 15% comes from all other fundraising initiatives, including the Lunar Feast. Alex then displayed a graph which gave an overview of the inflow and outflow of funds by month, as well as a spreadsheet that showed how PA dollars were spent over the past seven years. He recommended that the PA invest a portion of its income in high-yield CDs in order to generate additional income, since the PA regularly maintains a balance of approximately \$200,000. Alex concluded his presentation by posing the question: What does the PA ask of you? His answer was to keep in touch: join the PA listserv and read the Bulletin, make a donation, and volunteer!

As a follow-up to Alex's presentation, Larry announced that the PA is re-forming the Budget Committee in order to create an Income Budget and to propose adjustments to the existing 2009-2010 PA Budget. The Income Budget and any changes to the current Expense Budget will have to be ratified by the membership.

3. Treasurer's Report: PA Treasurer Harry Han explained that the summer months were slow as anticipated, and that a total of \$10,000 was received during the July/August period. He gave a detailed breakdown of our income and expenses, pointing out that the bulk of the money that was spent went to pay for the Parent and College Handbooks. He also mentioned that the PA pays for the copy machine in the College Office (\$600) and Bulletin printing and postage. As of August 31, we have \$388,000 to spend; our annual budget is generally about \$300,000. Harry discussed three goals: increasing the revenue stream; controlling costs by cutting unnecessary operating expenses and soliciting multiple vendor bids; and ensuring that the majority of funds are used for the benefit of the students. He stated that money must be allocated on an ethical basis, and vowed to make sure that we operate with transparency, adding that all members have the right to know where their money is being spent.

4. Larry announced the list of nominations for committee chairs:

**Appropriations:** Harry Han and Rita Mitra; the Appropriations Committee examines the so-called "wish list," in which the PA receives hundreds of thousands of dollars in requests, and makes recommendations to the PA for the purpose of funding various initiatives.

**College:** Lillian Sage and Monica Kaufmann Watt; Lillian is a senior parent and a College Committee Co-Chair from last year, and Monica was a freshman SLT representative and is currently a sophomore parent.

**Health and Safety:** Susan Mendelsohn; this committee began after 9/11. Susan was a PA Co-President last year and is a physician. She has agreed to serve as the Chair of Health and Safety.

**Membership Outreach:** Eleanor Chang and a Co-Chair not yet designated; this committee is responsible for increasing the level of parent participation in the PA.

**Program:** Pam Lambert; the Program Committee makes recommendations to the EB for PA General Meeting presentations and plans these monthly events.

**Faculty Reception:** Robert Park; this committee plans and executes the thank-you faculty dinners for teachers who stay late for parent/teacher conferences.

**Hospitality:** Hyehyang Kwang and Annie Yang; the Hospitality Committee provides refreshments for attendees of the General Meetings and other PA functions.

A motion was made to ratify the committee chair appointments as noted above. The motion was duly seconded and approved by the membership.

5. College Committee report: Co-Chairs Lillian Sage and Monica Kaufmann Watt

explained that they jointly represent the PA in all college related matters and will bring everything that they learn to the attention of the membership. They went on to announce that the senior students are now in high gear and have already attended a college presentation in the auditorium.

a. There will be a college meeting for senior parents on October 6 at 6 p.m. The meeting is mandatory. It is not open to parents of non-seniors. The seating capacity of the auditorium is 850, and there are 830 students in the senior class. If more than one parent from each family attends, the auditorium will be overflowing. Therefore, only senior parents are permitted to attend.

b. There will be a financial planning seminar with Kalman Chany, author of *Paying for College Without Going Broke*, on October 15 at 7 p.m. in the auditorium. This meeting is open to all Stuy families.

c. AP of Guidance Eleanor Archie is currently organizing a college tour, scheduled for November, focusing on Ivy League schools. Students in their junior year with an 88 average or better and no suspensions are eligible to participate. Parents may also go, and sophomores will be permitted to fill any remaining spots.

6. Nominating Committee: PA Second Vice President Bruce Hood announced that we were taking nominations for the following vacant EB positions: 10 member-at-large positions, one freshman SLT representative position, and one freshman SLT alternate position. All will be voted upon at the October General Meeting. Any interested party was urged to stand, give her/his name, and indicate which position they were planning to run for. Many parents introduced themselves, and Mr. Hood informed them that they would still need to complete the Nomination Form available at the meeting. A full description of each position has been posted online and in the September Bulletin. Mr. Hood introduced a motion to ratify the nominations which was seconded and approved by the membership.

Larry described everyone who stepped forward to run as a winner. He stated that regardless of the election outcome, we value the service of each and every volunteer, and there is something rewarding for everyone to do, whether or not they are elected to the EB.

7. The nominations were followed by a presentation by Principal Teitel, who discussed the impact of budget cuts on our children's lives at Stuy. Larry introduced the topic by stating that education is a huge expense and the governor is expected to call another special session in November in which an additional round of cuts is anticipated. Larry mentioned an upcoming rally at City Hall to oppose the cuts, and encouraged all PA members to write to their elected officials. Larry said he would provide further information in the October Bulletin, adding that if we do not make noise and protest, the budget cuts will be devastating.

8. At the conclusion of the question-and-answer session that followed Principal Teitel's presentation, Larry was asked what percentage of the parent body contributes to the PA. He responded that about a third of families donate, and that more than half of the donations come from the freshman class. We ask for \$500, but we understand that the financial circumstances of each family vary widely; we will gladly accept \$20 if that is what a family can afford to give.

We also raise the money for the following year rather than the current year. This practice probably began in the days when we used to raise most of our money during the spring with the Phone-a-Thon and Senior Gift. In the past, we were able to obtain the phone list for the incoming freshman class from the school and solicit those families for donations, until someone complained and the DOE halted the practice. Larry suggested that we might consider using some portion of the money raised this year to augment the current year's budget. Also, since we regularly maintain a sum of approximately \$200,000, we could potentially set that sum aside and effectively create an endowment, investing in high-yield CDs; that money could be increased in flush years and we could use the income generated in lean years. Larry described various other fundraising ideas and initiatives, including the grant writer who was recently enlisted and will be requesting money from foundations. He stated that there are elected officials from whom we could request funding, particularly those who are newly elected and do not have a long history of giving out member money. He discussed the various PA-sponsored fundraising events, including the Lunar Feast. He also mentioned how a group of Hunter College High School parents donates matching funds for parents who have never given to the school before. In addition, many Stuy alumni are in a position to contribute.

9. The final section of the program included a demonstration of the Parent Tools system by AP of Technology Ed Wong. Parent Tools allows Stuy parents to view information relating to their children's academic history at Stuy. Parent Coordinator Harvey Blumm then delivered a presentation of the DOE's ARIS system, which affords parents access to student records as compiled by the DOE.

10. The meeting adjourned at 9:00 p.m.

—Respectfully submitted by Lee Levitt, Recording Secretary

# FALL PA ELECTIONS TO BE HELD AT OCTOBER 20 GENERAL MEETING; ADDITIONAL NOMINATIONS TO BE TAKEN FOR UNFILLED POSITIONS

by Bruce Hood

The Parents' Association fall elections will be held at the October 20, 2009 General Meeting. In addition, we will be accepting nominations from the floor for two unfilled Sophomore Member-at-Large positions. We urge all members to come out and vote for the candidates of their choice!

## The positions to be filled are:

- 10 Members-at-Large
- one senior parent
- one junior parent
- three sophomore parents
- five freshman parents
- one Freshman Delegate to the School Leadership Team (SLT) with the runner-up serving as the alternate.

A description of the positions appeared in the September PA Bulletin, which is posted on the PA Web site, [www.stuy-pa.org](http://www.stuy-pa.org), as are the PA by-laws.

## The following candidates have been nominated:

### Senior Member-at-Large (one position):

Silvia Hakanoglu

### Junior Member-at-Large (one position):

Randy Nelson

### Sophomore Member-at-Large (three positions):

Beth Bacon

### Freshmen Member-at-Large (five positions):

Antoni D'Souza, Andrea Fastenberg, Joanne Feng, Meredith Flomenbaum, Joan Funaro, Julie Law, Monica Lercher, Shien Massey, Barbara Reiser, Huiwen Ying

### Freshman SLT Member & Alternate (one position):

Richard Halvey, Theresa Jacob, Silvia Rivas, Mary Wong

Best wishes to all of the candidates. Elected or not, we urge you to stay involved with the PA.

## HELP FOR STRUGGLING STUY STUDENTS

By Gerry Khermouch

The brisk workload at Stuy can make for a remarkable sense of accomplishment among successful students. But it can also be scary for those who fall behind. Fortunately, there is a solid safety net for students who find themselves struggling, says Parent Coordinator Harvey Blumm.

During a period of difficult budget choices, the school has managed to preserve Academic Intervention Services (AIS), a tutoring service that offers one-on-one tutoring to students who need extra help. Teachers in a variety of subjects are available from 3:30-4:30 on Tuesdays, Wednesdays and Thursdays to assist any interested students. All students are welcome to attend this free, school-funded program. Further details are available on the [stuy.edu](http://stuy.edu) home page. Another option is the Arista honor society, whose junior and senior members are available to peer-tutor struggling students free of charge. To request a peer tutor, students simply need to send an e-mail indicating which subject they need help with to [aristatutoring@gmail.com](mailto:aristatutoring@gmail.com).

Classroom teachers all have office hours and most, Blumm notes, are willing to sit down with students to work on a particular problem at the request of the student, parent or even Blumm himself. Another option is help from advanced placement students in the respective department, who often are available to assist students.

Beyond those internal options at Stuy are the ranks of paid tutors. While school employees are not permitted to offer recommendations of specific outside services, Blumm is happy to steer interested parties to Stuy families that have had good experiences with paid services, so that they can discuss the pros and cons of the service they used.

Crucial to success in Stuy academics, of course, is for the student to demonstrate good organizational and time management skills in general and to be willing to reach out for help early enough to remedy the

situation. Blumm says his experience has been that it is more often boys who find themselves in need of help; some may have excelled academically in middle school without knocking themselves out, he said, only to discover that lax habits will not place them in good standing at Stuy.

## ARE YOU A MEMBER OF THE STUY-PA LISTSERV?

Have the most up-to-date school related news and information at your finger tips by joining the Stuy-PA Listserv.

You will also receive a monthly e-mail notification each time a new issue of the *Bulletin* is posted on our Web site, along with a link that will enable you to access the *Bulletin* with just one click of the mouse.

The easiest and fastest way to sign up is to visit the Stuy-PA Web site Home Page, [www.stuy-pa.org](http://www.stuy-pa.org). Just fill in your e-mail address, pick a password, and click on the Subscribe button.

If you have any difficulty, please e-mail [florence@StuyPANews.org](mailto:florence@StuyPANews.org). Include the heading "Subscribe to PA Listserv" in the subject box and we will ensure that you are enrolled.

## YOUR PA DOLLARS AT WORK

As you read through this *Bulletin* issue, you may ask yourself, “Why should I make a donation to the Stuy PA?” The fact of the matter is, there is virtually no area at Stuyvesant that is not touched by parent funds. Try to imagine Stuy without Math and Robotics teams, *The Spectator* and *Caliper*, Speech & Debate, Orchestra and SING! It just wouldn’t be Stuy.

Here are just some of the ways the PA contributed to life at Stuyvesant last year:

• Camp Stuy (Orientation for new parents) . . . . .	\$ 6,000
• College Office and Advisement expenditure . . . . .	\$18,000
• Computers Lab (purchase of 30 computers and software) . . . . .	\$20,700
• Computer maintenance, repair, and lab supplies . . . . .	\$ 7,600
• Computers for student newspaper ( <i>The Spectator</i> ) . . . . .	\$ 1,700
• English Department textbooks . . . . .	\$10,000
• Gym Lockers . . . . .	\$10,000
• Intel Science Fair reception . . . . .	\$ 1,000
• Math Department Research Room . . . . .	\$15,000
• Math Team entrance fees . . . . .	\$ 7,510
• Musical instruments and art supplies . . . . .	\$ 8,200
• Nanotechnology microscope . . . . .	\$50,000
• Physical Education equipment and supplies . . . . .	\$10,450
• Professional Staff Development . . . . .	\$10,000
• Robotics Class . . . . .	\$10,000
• Science Department disposables . . . . .	\$ 2,300
• Speech & Debate Team entrance fees . . . . .	\$15,000
• Theater maintenance and supplies . . . . .	\$ 3,000

We contribute to over 200 clubs and 33 athletic teams, chorus, orchestra, the Fall Musical, the Winter Drama, SING!, student publications, Model U.N., Junior Statesmen of America, new textbooks and equipment, software, art supplies, musical instrument repair, the list goes on and on. There are so many amazing opportunities for our children at Stuyvesant.

### **BUT THEY CAN ONLY HAPPEN WITH YOUR HELP!**

Please see the Annual Appeal Donation Form opposite and the enclosed Donation Envelope, and mail in your tax deductible contribution today. The PA happily participates in corporate matching programs, and for added convenience, a recurring, or monthly donation option is available through the Web site; just go to [www.stuy-pa.org](http://www.stuy-pa.org), and click on the Donate Now button located at the top left corner of the Home Page.



## Parents' Association of Stuyvesant High School Annual Appeal Donation Form

**YES, I want to support my child's education! Enclosed is my donation:**

\$200     \$300     \$500     \$750     \$1000     \$2000     Other \_\_\_\_\_  
(suggested)

I am enclosing a check (payable to the **Parents' Association of Stuyvesant High School**)

I want to charge my gift to:     Visa     MasterCard     American Express

Card # \_\_\_\_\_ Exp. Date \_\_\_\_\_

Card Holder's Name \_\_\_\_\_

Amount \$ \_\_\_\_\_ Zip Code \_\_\_\_\_

Signature \_\_\_\_\_

If you work for a company that has a matching gift program, please check this box.

Company Name: \_\_\_\_\_

Please send the matching gift form to Parents' Association of Stuyvesant High School

**Please Note:** You may make your donation in convenient monthly credit card installments through the Stuy-PA Web site. Just visit [www.stuy-pa.org](http://www.stuy-pa.org) and click on the Donate Now button at the top left hand side of the screen.

---

Please be sure to completely fill out the information below:

Parent Name(s) \_\_\_\_\_

Student Name(s) \_\_\_\_\_ Grade(s) \_\_\_\_\_

Street Address \_\_\_\_\_ City \_\_\_\_\_ Zip \_\_\_\_\_

Home Phone \_\_\_\_\_ Work Phone \_\_\_\_\_

E-mail address: \_\_\_\_\_

Please send contributions to Parents Association, Stuyvesant High School, 345 Chambers Street, Room 271, New York, NY 10282-1099

The Parents' Association of Stuyvesant High School is a 501(c)(3) organization. Your donations are for use in the United States only, and are fully tax deductible to the extent allowed by law. No good or services were provided in exchange for your contribution.

## PA BULLETIN: BY MAIL OR ONLINE?

## 月刊：郵寄還是上網閱讀？

Each issue of the PA *Bulletin* costs approximately \$4300, including about \$2,000 in postage. In order to manage its finances in a prudent and responsible fashion, the PA Executive Board has elected to publish the *Bulletin* online, mailing only to those members who have specifically requested printed copies.

每期“月刊”花費大約4,300元，包括2,000元郵資。為謹慎理財，理事會決定在家長會網站發表月刊。另外只寄給特別訂閱的會員。

September and October *Bulletin* issues will still be mailed to all PA members. However, beginning in November, you must have completed and returned the form below in order continue receiving the *Bulletin* by mail.

9月與10月份之月刊將如期寄給所有家長會員。但11月份之月刊將只郵遞給填好並寄回以下表格者。

Please continue mailing my free monthly subscription to the PA *Bulletin* to 請繼續免費寄月刊給我：

(以下請用英文填寫)

Child's Name: \_\_\_\_\_ Year of Graduation: 2010  2011  2012  2013

Parent Name(s): \_\_\_\_\_

Address: \_\_\_\_\_

Phone: \_\_\_\_\_ E-mail: \_\_\_\_\_

Mail to (郵寄地址) : PA of Stuyvesant High School, 340 Chambers Street, Room 271, NYC10282.

E-mail to (電郵網址) : [florence@stuyPANews.org](mailto:florence@stuyPANews.org). Fax to (傳真號碼) : (212) 312-4837.

## PA BULLETIN: BY MAIL OR ONLINE?

월간 스타이 소식지 **Bulletin**: 우편발송을 원하십니까? 온라인으로 원하십니까?

스타이의 월간 소식지인, *Bulletin*의 발간비용은 우편발송료 \$2,000을 포함 \$4,300이 듭니다. 우리PA의 재정을 더 규모있고 책임감있게 관리하고자 PA 집행부는 *Bulletin*을 온라인으로 출판하기로하고 우편발송을 원하는 학부모님들께만 프린트물로 보내드리기로 결정하였습니다. 9월과 10월판은 여전히 모든 가정으로 우편발송될 것이지만 이후 발행되는 *Bulletin*을 프린트물로 받으시려면 다음의 양식을 작성 하여 보내주셔야만 합니다.

September and October *Bulletin* issues will still be mailed to all PA members. However, beginning in November, you must have completed and returned the form below in order continue receiving the *Bulletin* by mail.

PA의 *Bulletin*을 아래의 주소로 보내주십시오.

학생성명: \_\_\_\_\_ 졸업년도: 2010  2011  2012  2013

학부모님성명: \_\_\_\_\_

주소 : \_\_\_\_\_

보내실 곳: PA of Stuyvesant High School, 340 Chambers Street, Room 271, NYC10282.

이메일로 보내실 경우: [florence@stuyPANews.org](mailto:florence@stuyPANews.org). 팩스번호 : (212) 312-4837



史岱文生家长会年度募款表  
스타이브슨트 학부모회의 연례기금모금행사 기부금 참여 양식

為支持孩子的教育, 我捐款如下: 예, 연례기금모금에 참여하겠습니다.

\$200     \$300     \$500     \$750     \$1000     \$2000     Other \_\_\_\_\_

建議捐額 권장기부금액

內附支票 (請具名: **Parents' Association of Stuyvesant High School**)  
개인용수표동봉합니다 (수령인: **Parents' Association of Stuyvesant High School**)

我用信用卡捐款:     Visa     MasterCard     American Express  
카드를 지불하겠습니다.

信用卡號碼 카드번호 \_\_\_\_\_ 到期日 카드유효만료일 \_\_\_\_\_

持信用卡者姓名 카드소유주성명 \_\_\_\_\_

數目 금액 \$ \_\_\_\_\_ 郵區號碼 우편번호 \_\_\_\_\_

簽名 서명 \_\_\_\_\_

假如您工作單位有陪捐計劃(matching gift), 請在此打勾. 직장에서 matching gift를 하는 경우 이 네모안에 표시하십시오.

陪捐公司寶號 회사명 \_\_\_\_\_

請將陪捐計劃的支票寄往: **Parents' Association of Stuyvesant High School**  
회사의 matching gift 양식을 **Parents' Association of Stuyvesant High School**로 보내주십시오.

請用英文填寫以下資料: 다음의 양식을 반드시 작성해 주십시오:

Parent Name(s) 父母姓名 학부모 성명 \_\_\_\_\_

Student Name(s) 學生姓名 학생성명 \_\_\_\_\_ 年級 학년 \_\_\_\_\_

Street Address 地址 주소 \_\_\_\_\_ City \_\_\_\_\_ Zip \_\_\_\_\_

Home Phone 住家電話 집전화 \_\_\_\_\_ Work Phone 工作電話 직장전화 \_\_\_\_\_

E-mail address 電郵 이메일주소: \_\_\_\_\_

請將捐款寄往 다음의 주소로 기부금을 보내주십시오: Parents Association, Stuyvesant High School, 345 Chambers Street, Room 271, New York, NY 10282-1099

史岱文森家長會為一501(c)3非牟利團體。在美國境內, 您所捐款項可依法全部抵稅。您的捐款, 全屬義助。本家長會並未以相對物資與服務回饋。스타이PA는미국세법 501(c)(3) 비영리단체로 여러분의 기부금은 미국내에서만 사용되며 세법이 허용하는 한도내에서 전액세금공제가 가능합니다. 단 이 기부금대신 상품이나 서비스를 받는 경우 세금공제대상에서 제외됩니다.

**校長來函** - 10月是一個非常忙碌的月份。在10月14日星期三所有11年級及10年級學生將參加學識程度測試預考 (PSAT)。而第一階段的學習成績評量將在10月16日星期五結束，成績單將於10月27日星期二分發並透過學校電郵快訊通知家長。10月29日星期四晚間及10月30日下午為學校開放日 (Open School)，家長可利用10月30日學校開放的機會參觀課堂並了解教師授課情形。截至目前僅有60%的家長登記於學校的快訊處 (Listserv) 名單。這是一個與學校溝通的最直接方式，在此呼籲所有的家長儘快加入以獲得學校及學生的最新資訊。由衷地希望在學校開放日及10月20日星期二的家長全體大會 (PA General Meeting) 與家長們見面。  
校長 Stan Teitel 敬上

**家長會全體會議摘要** - 2009年9月22日：1. 會議於7:00由共同會長Larry Wood 伍德宣布召開。他承認40%的家長住在皇后區，只有20%住在曼哈頓，理解父母在路途中疲於奔命。2. 伍德 請求家長通過月刊 (Bulletin) 與家長會繼續保持聯繫，如果家長不填表要求 (Opt-In) 繼續收到印刷本，10月的月刊將是最后一期寄到家中，以後的月刊可在家長會網站查尋。家長在每月的全體會議上可免費領取一本家長手冊 (Parent Handbook)。3. 共同會長Alex Cai 蔡俊修作了Powerpoint演講，陳述家長會同學校的關係，詳細介紹董事會的結構，家長會的资金來源以及資金去向。大約85%的资金來源於正在進行的直接面向家長的募捐，剩下的15%來自其他募款努力，包括農曆新年募款活動 (Lunar Feast)。蔡俊修對每月資金出入以及過去七年家長會資金支出做了一個概述並鼓勵家長積極參加家長會的工作。伍德宣布家長會重建它的預算委員會，並開始統計收入預算以及調整2009-10預算。這些調整會經過全體會員的批准。4. 財務報告：財務長Harry Han 通告7月/8月收入\$10,000，支出中的大部分是付家長手冊和大學手冊款項。家長會同時承擔大學辦公室複印機 (\$600)，月刊印刷及郵費費用。截止8月31日家長會有\$388,000存款，年度預算一般在\$300,000左右。5. 伍德宣布以下各委員會主席候選人名單：撥款委員會，大學委員會，健康及安全委員會，外展委員會，節目計劃委員會，教員招待會委員會和接待會委員會。以上提名得到會員批准。6. 大學委會：大學委員會主席Lillian Sage 指出12年級學生現正卯足全力，已經參加了在禮堂舉行的大學講座。10月6日6時將為畢業班父母舉行大學會議，會議只對他們開放，而且必須參加。另外有一個關於申請大學財政規劃的講座歡迎所有父母參加，演講人 Kalman Chany 是” Paying for College Without Going Broke” 的作者。副校長Eleanor Archie正在計劃11月份的大學訪問，主要集中於常春藤學校。11年級學生在平均成績不低於88分，且無停學處罰下均可參加，父母亦可同行。10年級的學生和家長只有在有剩餘座位時才可參加。7. 各項選舉：家長會第二副會長Bruce Hood 宣布接受以下空缺董事會職位提名：10位隨任委員，1位9年級SLT代表和一位候補。10月份家長會全體大會將舉行投票。詳情請上網查閱或閱讀上月月刊。8. 校長Teitel作了演講，討論預算削減對本校學生的衝擊。詳情請查閱“校長Teitel 呼籲家長在預算災難時期支援學校”。9. 在最後問答時間內，伍德介紹了大約1/3的家庭捐款，超過一半的數額來自新生家長。我們請求\$500的募捐，可是也理解每個家庭的財政狀況有很大不同；如果一個家庭只能承受\$20的捐款，我們也會非常樂意接受。其他的募款想法包括最近加入的Grant-Writer準備從各種基金會申請經費。我們也可以從當選公職的人那裡申請經費。Stuy校友會也將會贊助。請參閱“募款：簡短歷史回顧以及嶄新接近途徑”獲取更多信息。  
Lee Levitt 敬上

**这是最后一期寄至家中的月刊。假如您想继续收到月刊，了解学校动态，请务必填写Opt-IN 表格寄回或传真给家长会办公室**

**校長Teitel 呼籲家長在預算艱難時期支持學校** - 校長呼籲父母捐款，不僅為校內學科活動，同時也支持大範圍課外活動。在他被迫應付預算削減，過於擁擠的學校，以及教師工會合同不允許他在員工篩選方面有多少運作空間等等難題時，課外活動是首先出局的一項。校長勾畫了他有\$170萬經費去管理3350個學生的現實，遠超過學校應該容納的2827位學生人數。他的預算還不夠覆蓋所有課內學術要求，更難以支持正在提供的課外活動。即使校內學術經費也是很緊張，因為學校不願走捷徑，限制學生可以註冊的課堂數。很受歡迎的新生寫作課今年已停止，新生語文課的每班人數從過去二十出頭復原到三十二。需要維持的外國語系列也值得擔心。這還是在市府可能進一步削減0.5%至1%經費之前的狀況，削減會導致另外\$85,000至\$170,000的經費流失。因為教師工會聯盟合約不允許校長解僱教員，使他的操作空間進一步受限，迫使他在老師請假時取消那節課或裁掉非教師職位來維持經費不足，例如最近退休的大學辦公室秘書空缺。底線是：學校從未像現在這樣依賴家長的捐款，不僅是直接用在課外活動，家長會也極需要經費。  
Gerry Khermouch 敬上

**共同會長來信** - 我們面臨的挑戰將是支持學校這個社區，包括學生，教師，行政人員及家長，我們的目標是盡一切所能保證孩子們負擔得起高質量的校內學術，課外活動以及積累社交經驗。首次家長會全體大會很成功，有大約250位家長出席，請參閱本期家長會全體會議的摘要。儘管如此，出席會議的家長所占比例不到學校3300個學生家庭中8%。這就是我們要求父母通過每周電郵 (Email) 通知和閱讀月刊同家長會保持聯繫的重要原因。

**不要被排除在外！**這將是最后一期月刊郵寄到所有家庭。為了降低印刷和郵寄成本，未來月刊主要是通過家長會網站供大家網上閱讀。你必須加入快訊處 (listserv) 來收到電郵提醒，並連接引導你去相應網站閱讀最新月刊。(請參考寫在第5頁灰暗方框內的步驟，指導你如何登記加入!)。 **委員會最新情況** - 9月的全體大會通過以下委員會主席的任命：撥款委員會，大學委員會，健康及安全委員會，外展委員會 (共同主席)，辦公室行政及節目計劃委員會 (共同主席)，教員招待會委員會和接待會委員會。這些委員會現在開始招收會員，在相關領域展開工作。儘管我們仍在尋找一位總體規劃的籌款委員會主席，一系列籌款活動已開始實行，包括年度捐款 (Annual Appeal)，農曆新年餐會 (the Lunar New Year Dinner) 和可能在學校舉行的Neil Berg's 100 Years of Broadway表演。 **預算危機** - 州府和市府是我們學校的主要財源，可是不同於聯邦政府，他們必須平衡預算；不能有赤字。今年早些時候被州長和市長採納的相關預算目前已失衡需要修改。實際稅收比預計的要短缺幾十億元，削減必不可少。預計11月份選舉後，預算削減開始執行，公立學校的經費將受到嚴重打擊。遺憾的是，削減數額根據每個學校量身定做。即使本校預算被削減僅僅1%，我們也將失去\$170,000經費。 **年度捐款 (The Annual Appeal)** - 這期月刊我們正式推出2009-2010年度的籌款請求。我們真誠感謝很多父母的慷慨捐贈。校長Teitel清楚表明會有另一輪預算削減，維持目前課外活動的大部分經費將可能消失。我們必須鎖定必要的經濟資源來維持高水準的學術指導和課外活動。假如所有家庭根據他們的能力捐出一定數額，這將足以應付即將到來的挑戰。建議每個家庭捐款\$500，很多家庭給了这个數額或者更多；假如每個家庭捐\$200，我們將籌到\$600,000—將近我們通常年收入的雙倍。就捐款而言，沒有數額太多或太少之說！這期月刊在第9頁刊登2009-2010年度捐款表格 (Annual Appeal Donation Form)，表格上列出不同捐贈數額，同時附有回郵信封方便寄上你的支票。你也可以上網捐贈，點擊Stuy-PA網站主頁左上角“現在捐款” (Donate Now) 按鈕。請各位家長慷慨解囊。請出席我們於10月20日舉行的下一次全體大會。請提供我們你的電郵 (Email)，來確保你能繼續收到網上月刊和其他重要的電郵最新通知。

Alex Cai及 Larry Wood敬上

**募款：简短历史回顾以及崭新接近途径** - 本校家长会的资金最大部分来自年度捐款(Annual Appeal)的家长直接捐款。过去家长会在每年五月份开始为下一学年举行“Phone-a-Thon”募款。当学校行政人员从2007-08学年起停止提供家长电话给家长会时，这个活动就停止了；同时，教育局作出决定，要求家长会从每一位父母那儿获得明确同意，便可以取得他们的电话。学校则被允许提供一套各别家庭地址的邮寄标签，用以联络会员家庭。所以家长会决定通过邮件来进行它的主要募款活动，选择秋季，而非春季开始年度募捐(Annual Appeal)。因此家长会在每个学年开始时有足够经费去支持会员批准的支出预算。近几年这笔资金常常在\$330,000上下浮动。随着年度募捐的努力转移到学年开始就进行，同时考虑到预测的现金流动模式，我们确信收入极可能平衡支出。然而当我们继续为下一学年募款时，我们将设法维持一个超过\$250,000的活期存款。这笔钱将放在高利率，无风险的CD帐户里，将能填补一些我们急需的收入。另外一种看法，是把我们的银行存款设想成一个有着稳定，可预见进帐的“基金会”。由此我们可决定该学年收到的捐款，将全数用于支付本学年的实际支出。在丰年如果收入大于支出，可把余额放入基金会。在欠佳年，当预算削减威胁到校内学术活动及课外活动时，我们应该提高捐款额以保证基金金额的完整，同时节流开源，来应付今年的超额花费。家长会除了向来支持的项目外(请参阅第八页家长会支付的款项)，极可能得去拯救遭预算裁减的课外活动项目。董事会将介绍一个最新筹款计划和一个修正的预算，在11月全体大会上请会员批准。  
Larry Wood 敬上

**秋季家长会选举将于十月二十日全体大会举行** - 我们敦促家长们出来投票给心目中的候选人！这些空缺如下：十位随任委员(一位12年级家长，一位11年级家长，三位10年级家长，五位9年级家长)，一位9年级学校领导小组成员(SLT)及票数第二的家长作为SLT候补委员。上述职位的具体描述刊登在九月份月刊，可在家长会网站[www.stuv-pa.org](http://www.stuv-pa.org)搜寻，家长会章程(PA bylaws)中亦可查到。具体候选人如下：12年级随任委员(一位)——Silvia Hakanoglu, 11年级随任委员(一位)——Randy Nelson, 10年级随任委员(三位)——Beth Bacon, 9年级随任委员(五位)——Antoni D’ Souza, Andrea Fastenberg, Joanne Feng, Meredith Flomenbaum, Joan Funaro, Julie Law, Monica Lercher, Shien Massey, Barbara Reiser, Huiwen Ying. 9年级SLT及候补(一位)——Richard Halvey, Theresa Jacob, Silvia Rivas, Mary Wong。 Bruce Hood 敬上

**大學資訊專欄 - 大學辦公室諮詢服務**：Pat Cleary女士：教室A-H (H教室學生姓氏A-L) / Gregg Walker先生：教室H-Q (H教室學生姓氏M-Z) / Diana Ferrer女士：教室R-Z。**敬告全校學生**：妥善保存你所有的學業成績、獎勵及榮譽等受獎資料，以及所有課外活動、社區服務和工作的時數明細。儘早整理，有備無患。**十一年級生**：\*首次大學校園參觀導覽預訂為11月13至15日。行程將包括耶魯(Yale)、衛斯連(Wesleyan)、哈佛(Harvard)、布朗(Brown)、波士頓(Boston University)等大學及麻省理工學院(MIT)、波士頓學院(Boston College)，外加參觀布蘭迪斯(Brandeis)或衛斯理(Wellesley)其中一所大學。受理以送表時間為準，欲參加者請速送交申請表(須公證)，以免向隅。\*注意所有SAT I、II和ACT考試事宜。上網查看考試日期並事先計劃以期掌握考試時間及地點的選擇權。\*預祝所有參加10月14日PSAT考試的學生們一切順利！**十二年級生**：\*定時查看本校網站有關大學(“college”)的相關訊息並詳閱線上公告。它們將提供各大學代表訪校日期、各項申請截止日期、紐約市各大學校園開放日、獎學金等重要資訊。\*在[www.commonapp.org](http://www.commonapp.org)開設一個使用帳戶以取得大學申請資訊及服務。\*如有意申請英國大學，請參考[www.ucas.com](http://www.ucas.com)。申請截止日期為10月15日。 Lillian Sage 及Monica Kaufman Watt敬上

**家长联络员探讨给学业挣扎的学生提供帮助** - 家长联络员Harvey Blumm告诉父母本校有一个坚固的安全网去接住在学业上欠佳的学生。在困难的预算选择时期，学校仍然设法保留干预性学科辅助服务(AIS)，这是一个给需要更多帮助的学生提供一对一辅导的服务。另外一项选择是Arista荣誉会，它的十一和十二年级成员免费给学生提供结构性的同伴辅导。学生只需要电邮 [aristatutoring@gmail.com](mailto:aristatutoring@gmail.com)，表明哪门学科有麻烦，即可得到Arista的帮助。课堂老师都有办公时间，在学生，父母或Blumm的请求下，绝大多数都会愿意坐下来与学生一起解决个别特殊问题。另一个非正式的选择是得到在相应科系修大学先修课程学生的帮助。除了本校这些内部选择外，还有不同级别的付费辅导。尽管学校雇员禁止推荐某一个校外服务，Blumm说他很高兴把请求传递给本校一些经验丰富的收费家长，让他们能够在一起讨论所选服务的优缺点。本校学术课程成功的关键，是学生展现出总体上的好的组织能力和时间安排技巧 - 及尽早获得帮助把问题消灭在萌芽状态。Blumm说他过去的经验是经常是男孩子需要帮助，一些可能在初中不费吹灰之力就成为学业明星的孩子，却发现那些松散的习惯让他们在本校处于不利地位。

**教员招待会需要义工和甜点** - 家长会于10月29日星期四晚在家长/老师会议之前举办教员招待会。请将捐送的甜点星期四上午送到家长会办公室，房号271。如果你可以做义工，请注明以下哪一个时间段：布置 - 2:00-3:30 P.M.，给老师上菜 - 3:30-5:30 P.M.，餐后清理 - 5:30-6:15 P.M.。建议所有感兴趣的家长通过电邮联系教员招待会委员会主席Robert Park，地址：[rbrtpk@hotmail.com](mailto:rbrtpk@hotmail.com)。如果你没空，请记住送上甜点。

**下一次的华人外展会在11月9日举行** - 议题包括Charlie Chen介绍大学申请程序和如何申请大学助学金。司法部长办公室人员Rashmi介绍学生贷款申请计划，一些贷款中的隐藏费用和怎样选择学生贷款，现场有翻译。欢迎所有父母参加。

**家长会去年支出一览表** - Camp Stuy \$6,000; College Office and Advisement expenditure \$18,000; Computer Lab (purchase of 30 computers and software) \$20,700; Computer maintenance/lab supplies \$7,600; Computers for *The Spectator* \$1,700; English Department textbooks \$10,000; Gym lockers \$10,000; Intel Science Fair reception \$1,000; Math Department Research Room \$15,000; Math Team entrance fees \$ 7,510; Musical instruments and art supplies \$8,200; Nanotechnology microscope \$50,000; Physical Education equipment and supplies \$10,450; Professional Staff Development \$10,000; Robotics Class \$10,000; Science Department disposables \$2,300; Speech & Debate Team entrance fees \$15,000; Theater maintenance and supplies \$3,000 \*\*本期翻译由家长曹蓉, Vivian Chen, 石文珊, 薛启满和蔡俊修提供\*\*

## 공동회장의 인사말

개학을 시작으로 학년도의 시작이 모든 학부모와 학생들에게 좋은 기회를 제공하였으리라 믿습니다. 예산삭감이 가져다 줄 많은 위협에도 불구하고 우리 학생이 성장하고 많은 배움의 기회를 가질 한해임을 믿어 의심치 않습니다. 우리의 당면한 도전은 우리 학교 공동체를 지원하여 이끄는 일이며 우리의 목표는 우리가 할 수 있는 권한 내에서 우리의 아이들이 최고의 학교 교육과 과외 활동 및 사회적 경험을 갖도록 우리가 할 수 있는 모든 일로 지원하는 것입니다. 우리의 첫 번째 Parent Association (학부모 협회, 이하 PA라고 줄여부름) 모임은 250여명의 학부모가 참석한 가운데 성황리에 마쳤습니다. PA 모임의 요약은 5페이지에 있습니다. 하지만 이 모인 이원은 3300가정의 8%에도 못 미치는 인원입니다. 바로 이런 이유로 스타이의 모든 학부모들은 주간 스타이 이메일과 월간 발행되는 Bulletin을 잘 읽어 보셔야 합니다.

**학교 소식에서 발견되는 일이 없어야 합니다.** 이번 호를 마지막으로 Bulletin이 스타이의 모든 가정으로 배달되는 일은 더 없을 것입니다. 인쇄비와 우편 발송 비용 절감 차원에서 Bulletin은 학부모회 (이하 PA로 명명함) 웹사이트를 통해서 받아보시게 됩니다. 하지만 이런 주간 이메일과 월간 Bulletin을 보시려면 PA listserv에 싸인 업 하셔야 합니다. 5페이지에 나온 싸인 업하는 방법을 참고하십시오. 단 4페이지에 나온 우편으로 받기 원한다는 양식 Opting-in을 반드시 작성해 보내주셔야 합니다.

**위원회 업데이트** 9월 월레모임에서 다음의 위원회 의장에 대한 회원들로부터의 인준이 있었습니다. 책정위원회(Appropriations), 대학위원회, 교직원계대위원회, 건강과 안전위원회, 환대위원회, 회원아웃리치위원회(공동위원장예정), 사무실/행정 및 프로그램 위원회(공동위원장예정) 이러한 위원회는 곧 회원확보를 할 예정이며 또한 관련된 분야에서 활동을 할 예정입니다. 아직도 우리는 기금모금 위원장을 모색중이나 많은 기금모금을 위한 활동은 지속적으로 진행해 나갈 예정입니다. 이런 기금모금 행사로는 연례기금모금(ANNUAL APPEAL) 음력식 디너 행사, 브로드웨이 100주년기금행사를 기념한 Neil Berg 공연의 가능성 타진 등이 있습니다.

**예산 위기** 뉴욕시 학교는 여러해 동안 만성적인 기금부족을 겪고 있고 이런 상황은 점점 더 악화되고 있습니다. 수정부와 시정부는 우리 학교의 재정지원을 대부분을 책임지고 있으며, 연방정부와는 달리 주정부와 시정부는 세입세출의 균형잡힌 예산활동을 해야 하는 것입니다. 그들은 예산적자라는 내셔너는 안됩니다. 페더너 주지사과 불룸버그 시장에게 체택되었던 예산은 현재 불균형 상태이며 예산 조정(budget modification)을 해야 하는 상황입니다. 실제 세수익은 예상했던 금액에 몇십프로에 달하는 부족을 겪고 있으므로 삭감은 당연하게 예상되고 어쩌면 예상보다 더 심한 삭감이 될지도 모릅니다. 11월 선거가 끝나고 나면 예산삭감이 시작될 것이고 공립학교 교육비는 심각한 타격을 받게 될 것입니다. 불행하게도 이 삭감은 각 학교에 영향을 직접 미치며 스타이 예산이 1%라도 삭감된다면 이는 170,000불의 기금을 잃어버리는 것입니다.

**연례기금모금** 이번호 Bulletin과 더불어 우리는 2009-2010 학년도 연례기금모금 행사를 공식적으로 시작합니다. 우리는 이미 기부금을 내주신 학부모에게 깊은 감사를 드립니다. 또한 우리는 우리가 아주 작은 기부금이라도 최선을 다해 모금해야 합니다. 교장은 이미 또 다른 예산삭감을 예상하고 있다는 점을 분명히 했고 현재 진행중인 교과외 활동도 폐기될 수 있다고 말했습니다. 하지만 우리는 이런 일이 일어나도록 좌시할 수는 없습니다. 우리는 우리의 힘을 모아서 스타이의 모든 직원들이 기대하는 수준의 교육과 과외 활동이 가능하도록 재정을 아끼지 않아야 합니다. 우리는 우리 스타이의 모든 가정의 방법과 원도는 조금씩 다르더라도 모두가 기금모금에 최선을 다하여 우리앞에 놓인 이런 예산삭감의 위기상황을 극복해 내리라 확신합니다. 권장되는 기부금액은 \$500입니다. 하지만 많은 학부모들이 그 이상의 금액으로 참여하고 계시고 각 가정에서 \$200씩만 전가정이 참여한다면 \$600,000을 모금할 수 있는 것입니다. 이 금액은 우리의 일반적 연례기금모금액에 거의 두배가 되는 금액입니다. 중요한 것은 모든 가정이 참여한다는 것입니다. 어떤 금액도 적다고 또는 많다고 생각하지 않습니다. 중요한 것은 모두 참여한다는 데 있습니다. 이번호의 Bulletin은 연례기금모금 양식(9페이지 참조)과 기부금 우송용 우편 봉투가 동봉되어 있습니다. 물론 온라인으로 기부금을 내셔도 됩니다.

Stuy-PA 웹사이트 홈페이지의 왼쪽코너 위쪽 "Donate Now" 라는 버튼을 클릭하십시오. 여러분들이 하실 수 있는 모든 일들- 10월 20일에 있을 월레모임 참여 등. 반드시 오셔서 우리에게 이메일을 남겨 주십시오. Bulletin과 중요한 listserv 업데이트 등 주간 학교 소식을 받으실 수 있습니다.

### 기금모금: 연혁 및 새로운 접근방향 Larry Wood

스타이 학부모회 최대의 재정조달은 학부모들의 연례기금모금(Annual Appeal)을 통해서입니다. 역사적으로 학부모회는 매년 5월 새 학기 기금 마련을 위해 '전화식 기부 운동'을 실시 하였습니다. 이 관습은 2007-08 학년도 도중 종료되었는데 교내 행정부에서 더 이상 자유롭게 학부모들의 전화 명부를 비치할 수 없게 되었기 때문입니다; 아울러, DOE는 학부모회에서 모든 부모들로부터 자신의 전화번호를 배포해도 된다는 허가를 받아야 할 것을 요구했습니다. 저희 학교는, 그러나, 모든 학부모회 회원들에게는 메일링 레이블을 제공할 수 있도록 허용되었습니다. 결과적으로, 학부모회에서는 우편으로 학교의 주요 기금모금 드라이브를 매년 가을 학기에 실행하도록 결정하였습니다. 그 결과, 학부모회는 매년 가을 학기 초에 학부모 회원들이 찬성한 경비 예산을 충분히 집행할 수 있게 되었습니다. 최근 몇년 동안, 이 자금 조달은 대략 330,000달러에 달합니다. 봄대신 가을 학기를 시작으로 연례기금모금 마련 행사를 실시함으로써 또한 우리의 현금 유출입 흐름을 살펴본 결과, 우리의 경비가 주로 학부모회에서 조달된 소득에 의하여 크게 균형을 잡게 된다는 것을 확인할 수 있었습니다. 그러나, 다음해를 위한 기금 마련을 계속 함으로써, 우리는 \$ 250,000를 초과하여 운영하는 균형을 유지할 수 있습니다. 분명히, 이 기금이 우리의 관심 분야에 쓰여지기 위하여, 위협이 없는 CD에 약간의 필요한 기금을 저장할 것입니다.

우리가 은행 잔고를 확인하는 다른 방법으로 안정되고 예측 가능한 소득 유출을 보여 주는 "endowment"을 고려 할 수도 있습니다. 그러면 우리는 한 학년 동안 거두어 지자금, 다음해 예산에 축적되기 보다 오히려 바로 그해의 실제적인 경비를 지불하기 위하여 사용되도록 결정할 수 있습니다. 자금이 남는 해에는, 그리고 만약 우리가 예산 비용을 초과했을 때는, 남는 자금이 기부금에 추가되도록 할 수 있을 것입니다. 우리가 현재 직면하고 있는 학기처럼- 예산 삭감은 우리 아이들의 학업 및 과외 활동의 질을 위협하고 있습니다, 올해 우리는 우리의 기부금 전체를 유지하고 엄청난 지출을 대비한 추가 자금을 조달하는 계획을 세워야 할 것입니다. 우리는 전통적으로 해운 지원외에도(8페이지에 기록된 학부모회가 지불하는 목록을 참조 하십시오), 확인하건데 예산의 일부는 과외 활동을 살리기 위하는데 쓰여질 것입니다. 집행부의 예산위원회는 11월 열리는 학부모회의에서 수정된 기금모금 계획을 발표할 예정입니다.

### 가을 학기 학부모회 임원 선거 10월 20일 개최 예정 By Bruce Hood

가을 학기 학부모회 임원 선거가 2009년 10월 20일 학부모 회의에서 개최됩니다. 모든 회원들이 참석하셔서 선택한 후보에 대한 투표를 하여 임원 공석:

- 10 명의 Members-at-Large: 12학년 학부모 1인 / 11학년 학부모 1인 / 10학년 학부모 3인 / 9학년 학부모 5인
- 9학년 SLT 대표 1인과 1인의 대리(차점자)

Position에 대한 자세한 설명은 학교 웹 사이트(www.stuy pa.org) 9월 학부모회 게시판에 게시되어 있습니다

### 지명된 후보명단

**12학년 Member-at-Large (one position):** Silvia Hakanoglu **11학년 Member-at-Large (one position):** Randy Nelson **10학년 Member-at-Large (three positions):** Beth Bacon

**9학년 Member-at-Large (five positions):** Antoni D'Souza, Andrea Fastenberg, Joanne Feng, Meredith Flomenbaum, Joan Funaro, Julie Law, Monica Lercher, Shien Massey, Barbara Reiser, Huiwen Ying **9학년 School Leadership Team (이하 SLT라고 명명)** 임원 대위 (1인 선출): Richard Halver, Theresa Jacob, Silvia Rivas, Mary Wong 모든 후보들에 대해 행운을 빌며, 당선여부와 상관없이, PA와의 지속적이고 활발한 참여를 부탁드립니다.

### 학부모님들께,

점점 때가 짧아지고, 싸늘한 저녁이 다가오면서 학생들을 위한 지도 사항도 더 늘어야 하는 것 같습니다.

10월은 많은 일들이 있는 달입니다. 14일에는 모든 10학년과 11학년생들이 PSAT시험을 봅니다. 16일 목요일은 첫째 Marking Period가 끝나는 날입니다. 27일 화요일에는 성적표가 나뉘고, 부모님들께 이메일로 전해질 것입니다. 신입생을 위한 Open School은 29일과 30일 저녁에 이루어지고, 또 30일에는 모든 학부모님들이 학생들의 수업을 관찰하실 수 있는 날입니다.

현재 60%의 학부모님들만이 학교의 Listserv (리스트서브)에 등록을 하셨습니다. 학교와의 커뮤니케이션이 더욱 정확하고, 직접 전달되는 방법이오니, 아직 등록을 안 하신분들은 속히 이메일 주소를 돌려서 저 자녀분들과 학교의 모든 소식을 받으실 수 있게 바랍니다.

Open School하는 30일과 (자녀분들로부터 주눅들지 않으시길) 20일 학부모회에서 뵙겠습니다.

교장, Stanley Teitel

### 여러분의 PA 기부금 사용내역

이번호의 Bulletin을 읽어내려가시다보면 여러분은 "왜 내가 스타이PA에 기부금을 내야 하지?"하는 질문을 하게 될 지도 모릅니다. 사실상 스타이에서 이루어지는 모든 활동중 PA의 기부금없이 이루어지는 활동은 거의 없다고 해도 과언이 아닙니다. 수학과 로보틱 팀이 없다고, 또한 The Spector와 Caliper, 옹변과 논쟁반, 오케스트라와 SING! 이런 행사들이 없다고 상상해 보십시오. 그런 스타이라고 말할 수 없는 곳이 될 것입니다. 다음의 행사들은 스타이의 PA에서 지원했던 행사중 대표적인 것들만 소개 하였습니다.

For Detail please see the English version. Thanks.

우리 PA는 그간 200개 이상의 클럽과 33개 운동반, 합창반, 오케스트라, 가을 음악회, 겨울연극, SING!, 학생편집반, 모델U.N. 자세대 미국 정치인, 신간과서구입 및 장비, 소프트웨어, 미술 물품비, 미술 수리비, 이 외에도 리스트되지 않은 훨씬 더 많은 활동지원금들 리스트들이 있습니다. 하지만 이러한 활동들은 여러분들의 관대한 기부금이 없이는 절대 가능하지 않습니다.

**연례기금모금 양식을 참조하시고 동봉된 우편봉투에 여러분의 관대한 기부금을 보내 주십시오. 또는 www.stuy-pa.org 로 가서 Donate Now를 클릭해 주셔서 기부해 주십시오. 이 기부금은 세명이 허용하는 한도내에서 세금공제 혜택을 받으실 수가 있습니다.**

### 예산감축으로 Teitel 교장 학부모 협조를 요구함

정지인들처럼 Stuy 교장 Stanley Teitel은 학부모들에게 도움을 요청하기전에 Stuy 학생들이 Stuy 학교를 사랑하는 이유가 단지 학교뿐만이 아닌 저녁시간까지 지속되는 과외 활동에 있음을 강하게 강조했습니다. 하지만 불행히도, 여러가지 예산 감축, 학생수의 증가, 또 유동성 없는 교원 조합과의 계약과의 이유로 바로 이런 과외 활동들이 삭제 대상이 되고있음을 Teitel 교장은 명시하였습니다. 교장은 (실제 정원 2827 명을 초과한) 3350명의 학생을 위해 1,700 만불이 있음을 설명하였습니다. 교장은 또한 "과외 활동은 들쭉치고, 학과 예산 조달도 힘듭니다. 학과 예산 조차도 부족지만 최소한 학교가 등록 과목수를 줄이는 안이한 방법으로 예산감축에 대응하고 있지는 않음"을 강조했습니다. 결과적으로, Stuy는 평범한 만족도의 학교생활과 평범을 뛰어넘는 학교 생활 사이의 갈림길에 놓이게 되었습니다. 벌써 올해들어 9학년 영어 과목이 삭제되어 학급당 학생수가 예년의 20 ~ 25명선에서 32명선으로 증가되었습니다. 또한 0.5% 내지 1% (\$85,000 - \$170,000)의 추가 예산감축에 대한 압력도 선거가 끝나고 나면 시작이 되리라고 Teitel 교장은 예견했습니다. 교원 조합 계약에 의해 교장의 교원 해고 권한이 부재함으로, 교장에게는 예산 조절을 위해 은퇴에 의한 College Office 비서직 폐쇄나 교원의 장기 휴직 시 학과 폐지등의 방법만이 남아 있을 뿐입니다.

결론적으로, 학교는 학부모들에게 보다 많은 보조를 필요로 하고 있습니다. 단지 과외활동에 대한 직접적인 도움만이 아니라 PTA 육성에 도 도움이 많이 요청됩니다. Teitel 교장은 당분간 예산 상황이 나아질 것 같지 않으며, 더 이상의 프로그램 감축은 학생들에게 많은 고통을 줄 것이라고 덧붙였습니다.

**Parent Coordinator가 학습부진 학생들을 돕는 것에 관해 논의함**  
스타이의 학업부진 정도는 우수한 학생들에게는 성취감을 맛보게 할 수 있지만 성적 떨어지는 학생들에게는 두려움을 느끼게 하는 것일 수 있습니다. 다행히도 스타이에는 이런 학생들을 집중지도해 줄 수 있는 견고한 안전망이 있습니다.

예산삭감등으로 어떤 프로그램을 선택할지 고전하는 학교지만 이 프로그램만큼 유지를 하려고 하고 있습니다. Academic Intervention Services (AIS)라고 불리우는 이 개인교습 프로그램은 일대일로 학교선생님들에 의하여 교수되며 화, 수 목 오후 3:30-4:30에 모든 관심있는 학생들에게 열려있습니다. 자세한 사항은 **Stuy 홈페이지**를 참조하십시오. 또 다른 프로그램으로는 **Arista Honor Society**라는 것으로 11학년이나 12학년이 무료로 학습이 부진한 학생들에게 가정교사역할을 합니다. 도움이 필요한 학생들은 **aristatutoring@gmail.com**에 본인이 원하는 과목을 이메일하면 됩니다. 학부모 코디네이터인 Blumm 씨에 의하여 각 과목 교사들은 각각 쉬는 시간이 있어서 대부분의 교사들은 학생들이나 학부모가 원하면 얼마든지 함께 앉아서 문답과 학업에 관하여 도움을 주기를 원한다고 합니다. 이러한 내에서의 도움이 외에도 외부의 유료 가정교사도 확보가능합니다. 학교교직원들은 특정외부인에 대한 추천이 금지되어 있지만 Blumm 씨는 관심있는 가정과 공부에 많은 경험이 있는 가정에 소개해주는 일을 할 수 있다고 했습니다.

스타이에서 성공적인 생활은 학생이 규모 있고 일반적으로 시간관리능력이 달려 있다고 할 수 있습니다. 또한 스스로 주어진 상황을 고치려고 노력하는 자세로 노력하는 데 있다고 하였습니다. Blumm 씨는 교원에 비추어보아 보통 남학생들중에 이런 도움이 필요한 상황에 처하는 경우를 많이 본다고 했다. 이들중에는 중학교에서는 좋은 성적을 얻을 수 있었지만 스타이에서는 좋은 성적을 얻을 수 없거나 좋은 것을 발견할 것이라고 했다.

**9월 8일 PA 집행부회의의 하이라이트 - Lee Levitt 기록**  
스타이의 PA 집행부는 9월 8일 화요일에 정기회의를 했습니다. 다음은 회의의 토의또한 실천하기로 한 내용입니다. 대부분의 토론내용은 DOE의 예산삭감과 이로 인한 피해를 무마시키려는 Stuy-PA의 노력이 핵심이었습니다. 작년의 실질적인 예산삭감에 이어 2009-2010 학년도스타이예산 \$400,000 예산삭감을 실행해야 합니다. PA 공동회장 Larry Wood씨는 11월 선거후 두 학년의 예산삭감이 있을 것을 예상했습니다. Teitel 교장은 여러 직책을 없애는 방법등 모든 방법을 동원해서라도 돈은 절약하려고 합니다. 교장은 선택과목을 없애도록 강요당하고 있고 부족한 기금을 충당할 방법으로 모든 학생활동의 고문역할을 하고 교직원을 해고시킬 것으로 위협을 하고 있다. 그들은 교직원으로서 많은 클럽과 출판고문까지 맡고 있습니다. 그들의 해고로 예산의 \$130,000 감소를 가져올 것입니다. PA에서는 시중은행 결의로 다른해보다 더 이른 시기에 Annual Appeal을 시작하기로 결정하였습니다. 이번 모금은 사실상 내년 예산을 위한 것입니다. 내년 기금모금은 현재 집행부의 재검토를 받고 있습니다.

현 Office/Administration Committee (사무실 및 행정위원회)는 PA 사무실을 파트타임으로 사무를 불복적으로 형성되었습니다. 전에는 PA 사무실은 271호실 학교2층에 위치하며 PA경영예산에서 나오는 임금을 지급하는 20시간의 사무원이 있었으나 지난 6월 PA 회원들이 이사부직을 없애기로 결정하여 새로운 Committee가 자발적인 학부모의 도움으로 형성되었습니다. 현재 이 위원회의 위원장은 공석이지만 Rong Cao 씨가 임시로 사무실을 관리하기로 했으며 몇명의 학부모들이 도움을 주기로 했습니다.

PA 공동회장 Alex Cai씨는 과거의 재정지출 현황을 Power Point로 설명하였습니다. 70%의 PA의 기금이 학교클럽과 모임으로 직접적으로 지원된다는 것은 안심되는 사실입니다. 현 사무직의 제거와 Bulletin이 온라인으로 출판하기로 결정함으로써 현 회계년도에는 이 비용이 더욱 증가할 것으로 예상됩니다. Alex씨는 경험많은 트레이드를 통한 재정설계사로 파이아트와 도표를 이용하여 \$250,000을 평생에 잔액으로 유지한다면 이 잔액을 높은 이자율의 CD에 투자하여 이자소득을 얻을 것을 제안하였습니다. PA 공동회장 Larry Wood씨는 PA에서 주최한 Camp Stuy에 대하여 집행부 회원들에게 이 후에 이 행사를 더 발전적으로 진행하기 위한 발전적인 비평과 제안을 해 줄 것을 요청하였습니다. 또한 그는 모든 받은 제안을 이 행사에 매해의 책임자인 guidance counselor Eleanor Archie씨에게 제출할 것이라고 전하였습니다. Wood씨는 이 행사는 좋은 평판을 받고 있긴 하지만 개선의 여지는 항상 있다고 말했습니다.

그 다음 학부모 집행부는 11월 3일 화요일에 교장선생님의 회의실에서 6:30에 열릴 예정입니다.

**대학교내 - Lillian Sage and Monica Kaufmann Watt** 기고  
모든 학생에게 항상 정리정돈된 상태를 유지하십시오. 수상경력과 honors등을 반드시 잘 기록하고 보관해 두십시오.  
또한 과외활동의 항목을 잘 기록하십시오.

**11학년에게** 11월 13-15일까지 대학방문계획 Yale, Wellesley, Harvard, Brown, Boston University, MIT, Boston College, 또는 Brandeis or Wellesley 들중에서 선택하여 방문가능함. 이 여행은 우선등록자에게 우선권을 주므로 서둘러 양식을 작성하여 등록하십시오. 그 양식은 반드시 notorized 되어야 합니다.

**SAT I, SAT II, ACT 시험날짜를 반드시 확인해야 합니다.**  
www.collegeboard.com and www.act.org. 를 통해서 시험날짜를 확인하고 미리 등록하여 원하는 날짜와 장소를 선택할 수 있도록 해야 합니다.

**12학년에게** 보이스 코치인 Karen Schadow가 10월에 학교로 다시 오서 12학년들의 대학인터뷰준비를 도와주실 것입니다. 자리가 한정되어 있으므로 반드시 Ms. Archie 사무실에 공고를 확인하십시오.

반드시 스타이 웹사이트 의 college를 링크해 대학관계자 방문일, 중요한 마감일짜, 뉴욕시내의 오픈 하우스 및 장학금 정보등을 꼭 기억하시길 바랍니다. [www.commonapp.org](http://www.commonapp.org)를 방문해서 Common Application의 account를 만들어놓아야 합니다.

**9월 22일 학부모회 모임의 주요사항**  
모임은 7시에 Co-President Larry Wood에 의해서 시작되었고 40%의 스타이부스 학생이 퀴즈에, 20%가 맨하탄에 거주하는고로 학부모들의 시간 할애에 잘 알고 있음을 알리면서 Co-President 알렉스 카이, 그밖의 다른 멤버 소개가 있었습니다..

모든 학부모들에게 학부모회와 연락을 하여서 불레틴을 받을 수 있도록 부탁하였습니다. 10월에만 우편으로 나가고, 그 후로는 웹사이트로만 발송되었으며 또한, Parent Handbook을 꼭 받아가도록 당부하였습니다. (학부모회의때 얻을 수 있음)

학교의 자금 현황 설명: 85%의 자금은 직접적으로, 나머지 15%는 다른 자금 올리는 활동등을 통해서 견어지고 있습니다. (구정축제등) 후에는 자금이 달마다 그리고 지난 7년동안 어떻게 유입되고 유출되었는지 그 그래프를 통한 설명이 있었고, 학부모회에서 보통 \$200,000을 유지함으로써, 들어온 자금의 부분을 늘리기위해 CD에 투자할 것을 추천했습니다. 끝으로 알렉스 카이는 한 가지 질문을 했습니다. 학부모회에서 부모님에게 요구하는 것이 무엇일까요? **항상 연락을 하는 것입니다.**

Listserve에 Join 하고 Bulletin이 올때마다 읽어 주시고, 기부와 봉사를 하는것입니다. Larry Wood는 학부모회에서 이익을 늘리고, 현 2009-2010 해비를 조정하기위한 예산위원회가 다시 조직될것이라고 하며, 어떤 변경이 있는지 멤버들의 확인을 통하여 한다고 하였습니다. 재무담당자: Harry Han께서 보고한 바로는 여름동안 받은 자금은 예상했던대로 약간 부진한 \$10,000을 받았다고 하며, 자세한 자금 현황을 설명하였습니다. 학부모회에서 College Office에 있는 복사기, 불레틴 인쇄와 우편비용을 담당하고있으며, 8월 31일까지 연 \$300,000 자금에서 \$388,000을 지출했다고 하였습니다. Harry Han은 세가지 목표를 제안했습니다. 수입을 늘리고, 불필요한 경비를 줄이고, 여러 경쟁이 되는 행사들을 상대함으로 지출을 줄이는 것과 그밖에 대부분의 자금이 학생들을 위하여 쓰여지도록 노력하는 것이었습니다. 끝으로 자금이 어떻게 쓰여지는지 모든 학부모들이 알 권리가 있음을 알리면서 투명한 방법으로 자금관리를 하고 있다고 강조하였습니다.

Larry Wood씨는 위원회에 추천된 명단을 발표했습니다. 할당위원회: Harry Han, Rita Mitra 대학: Lillian Sage and Monica Kaufmann Watt

안전과 건강: Susan Mendelsohn 멤버쉽 아웃리치: Eleanor Chang 과 아직 미정인 Co-Chair 프로그램: Pam Lambert 교사진 리셉션: Robert Park 호스피탈리티(대접): HyeHyang Kwang, Annie Yang 대학위원회 보고서: Co-Chairs Lillian Sage 와 Monica Kaufmann Watt, 두 사람이 대학과 관련된 일들을 맡고있으며 앞으로 배우는 모든 정보를 학부모에게 발표할것이라고 했습니다. 아울러 12학년은 이미 강당에서 대학 전시회를 가졌었다고 했습니다.

**10월 6일, 6시에 12학년 부모를 위한 대학에 관련된 모임**이 있을 것이라고 하며, 12학년 부모는 꼭 참석하여야 한다고 발표 하였습니다. 다른 학년은 해당되지 않음을 강조하였습니다.

**재정 계획세미나**가 10월 15일 7시에 강당에서 있습니다. Paying for College without going broke의 저자인 Kalman Chany와 함께하는 모임. AP의 가이던스인 Eleanor Archie께서 현재 대학투어를 계획하고 있습니다. 11월로 예정되었고, 주로 아이비리그를 중점으로한 투어서, 11학년들중 평균 88학점과 일시정학이 없는 학생들이 참가할 수 있습니다. 부모님들도 갈 수 있으며, 10학년은 자리가 남을 경우 참가할 수 있습니다.

**임명 위원회:** 학부모회의 두번째 Vice President Bruce Hood 씨가 다음의 남은 자리를 채울 임명을 받는다고 했습니다. Please see the 1st Korean Translation page.

다음은 교장 선생님의 보고가 따랐습니다. Teitel 교장선생님은 줄어든 경비 상황에 대해 언급했습니다. Larry Wood에 의하면 10월 불레틴에 자세한 사항에 실리겠지만 11월에 있을 도지가 참석하는 미팅에서 또 한번 교육자금 감소가 있을것이라며, 시청에서 있을 집합회때 모두 가서 감소를 반대하는 목소리를 높여야 한다고 하였습니다. 모임의 끝으로 문답을 하는 시간을 가졌고 Larry 씨가 몇 퍼센트의 학부모가 기부를 하는지에 대한 질문을 했습니다. 교장선생님에 따르면, 삼분지 일 정도가 기부금을 내며, 그중 반 이상이 9학년으로 부터 온다고 했습니다. 정기가 집계된 요즘의 상황을 잘 알고 있는 터에 단 \$20이라고 학교와 학생들을 위하여 기증해주시면 감사하겠다고 하였습니다. 또, 올해뿐만 아니라 다음해를 위한 자금 모으기도 한다고 하였습니다.

대부분 봄에 하는 Phone-a-Thon과 12학년 선물을 통한것인데, 전에는 9학년 학생들의 전화번호를 모아서 전화통화회 기부금을 모으는 노력을 하곤 했는데, 시교육청에 불평이 들어가면서 그 방법은 금지되었습니다.

Larry Wood 씨가 여러 가지 경비를 늘리고, 다음해에도 유용하게 쓰일 수 있게 하는 방법등을 추천하였고, 그하나의 예로 헌터 학부모들이 한번도 기부금을 안 낸 부모들이 기부할 경우 그 액수를 맞춰서 자금을 늘리는 경우도 언급하였습니다.

그리고, 스타이부스트 졸업생들도 이제 모교에 기부할 수 있는 위치에 있다고 하였습니다. 마지막으로 테크놀러지의 AP인 Edward Wong이 Parent Tools System을 데모로 보여주시는순서가 있었습니다. 이 시스템으로 들어가면 자녀들의 학업상태와 출석여부등 여러가지를 부모님들이 학교나 선생님을 통하지 않고도 알 수 있으므로 많은 이용을 하시길 권장합니다. 또한, Harvey Blumm씨가 ARIS System도 이용할 수 있는지를 보여주었습니다.

그리고, 스타이부스트 졸업생들도 이제 모교에 기부할 수 있는 위치에 있다고 하였습니다. 마지막으로 테크놀러지의 AP인 Edward Wong이 Parent Tools System을 데모로 보여주시는순서가 있었습니다. 이 시스템으로 들어가면 자녀들의 학업상태와 출석여부등 여러가지를 부모님들이 학교나 선생님을 통하지 않고도 알 수 있으므로 많은 이용을 하시길 권장합니다. 또한, Harvey Blumm씨가 ARIS System도 이용할 수 있는지를 보여주었습니다.

그리고, 스타이부스트 졸업생들도 이제 모교에 기부할 수 있는 위치에 있다고 하였습니다. 마지막으로 테크놀러지의 AP인 Edward Wong이 Parent Tools System을 데모로 보여주시는순서가 있었습니다. 이 시스템으로 들어가면 자녀들의 학업상태와 출석여부등 여러가지를 부모님들이 학교나 선생님을 통하지 않고도 알 수 있으므로 많은 이용을 하시길 권장합니다. 또한, Harvey Blumm씨가 ARIS System도 이용할 수 있는지를 보여주었습니다.

그리고, 스타이부스트 졸업생들도 이제 모교에 기부할 수 있는 위치에 있다고 하였습니다. 마지막으로 테크놀러지의 AP인 Edward Wong이 Parent Tools System을 데모로 보여주시는순서가 있었습니다. 이 시스템으로 들어가면 자녀들의 학업상태와 출석여부등 여러가지를 부모님들이 학교나 선생님을 통하지 않고도 알 수 있으므로 많은 이용을 하시길 권장합니다. 또한, Harvey Blumm씨가 ARIS System도 이용할 수 있는지를 보여주었습니다.

그리고, 스타이부스트 졸업생들도 이제 모교에 기부할 수 있는 위치에 있다고 하였습니다. 마지막으로 테크놀러지의 AP인 Edward Wong이 Parent Tools System을 데모로 보여주시는순서가 있었습니다. 이 시스템으로 들어가면 자녀들의 학업상태와 출석여부등 여러가지를 부모님들이 학교나 선생님을 통하지 않고도 알 수 있으므로 많은 이용을 하시길 권장합니다. 또한, Harvey Blumm씨가 ARIS System도 이용할 수 있는지를 보여주었습니다.

THE PARENTS' ASSOCIATION OF STUYVESANT HIGH SCHOOL

# Bulletin

345 Chambers Street, Room 271  
New York, NY 10282

## Dated Material



The Parents' Association  
of Stuyvesant High School

# Bulletin

WWW.STUY-PA.ORG

2009-2010, ISSUE 2, OCTOBER

Stuyvesant Parents'  
Association Web site

Information is also  
available at the  
Stuyvesant PA  
Web site,

[www.stuy-pa.org](http://www.stuy-pa.org)

### SCHOOL CONTACT INFO

Stuyvesant High School  
345 Chambers Street  
New York, NY 10282  
212-312-4800

[www.stuy.edu](http://www.stuy.edu)

## UPCOMING PA GENERAL MEETING

**Tuesday, November 17, 2009**  
**7:00 P.M. - 8:30 P.M.**

**Murray Kahn Theatre**

**6:30 P.M. - Hospitality and Refreshments**  
**7:00 P.M. - 8:30 P.M. - Meeting**

### PROGRAM:

**Succeeding At Stuy and Beyond:  
Straight Talk About Curriculum,  
Testing and Timing**

## STUYVESANT PA BULLETIN

The *PA Bulletin* is published by the  
Stuyvesant High School  
Parents' Association.

Contributions, comments and  
suggestions are welcome.

Please contact Bulletin Editor  
Lee Levitt ([stuybulletin@hotmail.com](mailto:stuybulletin@hotmail.com))

Many thanks to this month's contributors: Bruce Hood, Gerry Khermouch, Lillian Sage; to Yunmi Kim, Rong Cao, Clara & Jang Hyeog, YoonEsther Yoon, Terry Choi, Kyung Rhee Lee and Larry Sit for their invaluable assistance in translation; to Lisa Handorff for her editing and proofreading; to Dave Gibson for his expertise and support and to Lolo Saney for her design and layout work.